



SET UP ▶ INSTALACIÓN

1 Unfold fabric and spread out on a clean, level surface with the opening oriented towards the front.

1 Despliegue la tela y extiéndala sobre una superficie limpia y nivelada, con la abertura hacia el frente.

Lay out two of the large poles and interlock all segments.

2 Coloque sobre la superficie dos de los tubos largos y encaje todos los segmentos.

Insert poles through the fabric sleeves of the shelter forming an "X".

3 Introduzca los tubos a través de las mangas en la tela del toldo para formar una "X".

Insert pin into the base of the pole to secure

4 Introduzca el pasador en la base del tubo para sujetarlo

Walk around to the opposite end of the pole and gently arch the pole so that the opposing end may be secured with a pin.

5 Desde el extremo opuesto del tubo, arquee el tubo cuidadosamente para poder sujetar dicho extremo con un pasador.

6 Attach frame clips on the fabric portion of the shelter to the pole.

6 Sujete al tubo los ganchos del marco en la porción de tela del toldo.

7 Secure the poles at the peak where an "X" can be seen.

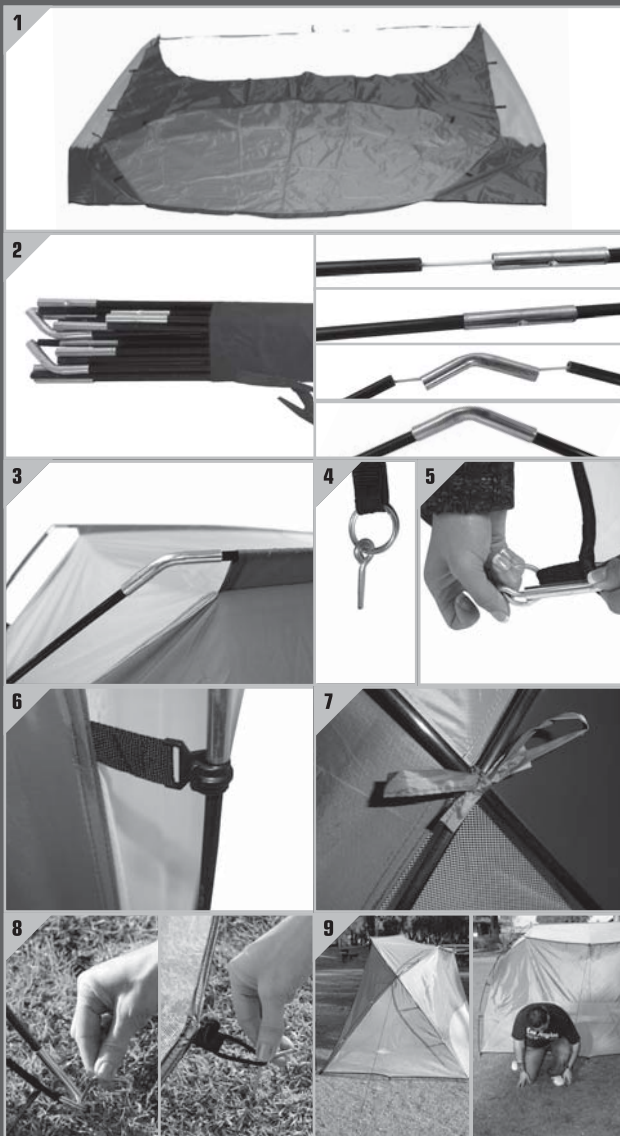
7 Fije los tubos en la cúspide del toldo, donde se puede ver una "X".

8 Stake down the shelter by pushing stakes through the loops and corners at base of shelter into firm ground.

8 Asegure el toldo por medio de estacas sujetadas en las lazas y esquinas en la base del toldo y clavadas en suelo firme.

Tie ropes where the poles create an "X". Pull the ropes straight down and stake the plastic pieces firmly in the ground. Three ropes should be used for maximum stability.

9 Ate las sogas donde los tubos crean una "X". Jale las sogas hacia abajo y clave las piezas plásticas en el suelo firme. Se debe usar tres sogas para lograr la máxima estabilidad.



INCLUDED PARTS ▶ PARTES INCLUIDAS

- ▶ Polyester/ Mesh Fabric
- ▶ 2 Black Fiberglass poles with Steel Connectors and Joints
- ▶ Storage Bag for Poles
- ▶ 3 Ropes
- ▶ 8 Stakes
- ▶ Storage Bag for Ropes and Stakes

- ▶ Tela de poliéster y malla
- ▶ 2 tubos negros de fibra de vidrio con conectores y uniones de acero
- ▶ Bolsa de almacenamiento para tubos
- ▶ 3 sogas
- ▶ 8 estacas
- ▶ Bolsa de almacenamiento para sogas y estacas

WARNING ▶ ADVERTENCIA

Use caution during installation.

The user assumes all risk of injury during set up and use.

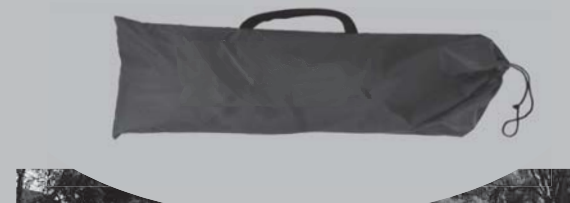
Follow all safety precautions to avoid injury.

- ▶ Never set up or continue to use this product in potentially inclement weather including wind, rain, snow and lightning storms. Wind and rain may damage the Sport Shelter which could result in injury to the users. The Sport Shelter should not be used as a shelter during heavy or prolonged rainfall.
- ▶ Your Caravan® Sports - Sport Shelter is designed for temporary use and not as a permanent structure. Do not leave the Sport Shelter erected or unattended for extended periods of time.
- ▶ Always anchor your Caravan® Sports - Sport Shelter with stakes or weights.
- ▶ Do not use the Sport Shelter near an open fire or any heat source.

Tenga precaución durante la instalación.

El usuario asume todos los riesgos de lesiones durante la instalación y uso. Cumpla todas las precauciones de seguridad para evitar lesiones.

- ▶ Nunca instale ni continúe utilizando este producto en condiciones de clima potencialmente inclemente entre las que se incluyen la lluvia, la nieve y las tormentas eléctricas. El viento y la lluvia pueden dañar el toldo Sport Shelter lo cual podría provocar lesiones a los usuarios. El toldo Sport Shelter no debe ser utilizado como refugio durante tormentas copiosas o prolongadas.
- ▶ Su toldo Caravan® Sports - Sport Shelter está diseñado para uso temporal y no como una estructura permanente. No deje el toldo Sport Shelter instalado ni desatendido por períodos prolongados.
- ▶ Siempre ancle su toldo Caravan® Sports - Sport Shelter con estacas o pesas.
- ▶ No use el toldo Sport Shelter cerca del fuego ni de fuentes de calor.



SPORT SHELTER CARE ▶ CUIDADO DEL TOLDO SPORT SHELTER

- ▶ Make sure all fabric is completely dry before storing to avoid mildew.
- ▶ Spot clean with a mild soap and water. Do not bleach, dry clean, or use a washing machine on any portion of the fabric.
- ▶ Stakes should be removed by pushing up on the stake itself, not the fabric, to prevent tears.
- ▶ Poles should be collapsed and stored in the provided bag.
- ▶ Asegúrese de que toda la tela esté completamente seca antes de almacenar el toldo a fin de evitar la formación de moho.
- ▶ Limpie las manchas con un jabón suave y agua. No lave con lejía, en tintorería, ni en lavadora de ropa porción alguna de la tela.
- ▶ Para evitar rasgaduras, al extraer las estacas del suelo, jale las estacas mismas y no la tela.
- ▶ Se debe desensamblar los tubos y guardarlos en la bolsa suministrada.

Caravan® Global warrants each part of this product to be free of defects in workmanship or materials for a period of 60 days after the date of purchase. The warranty is offered to the original purchaser only who provides a dated sales receipt as proof of purchase. The sole obligation of Caravan® Global under this warranty or any other legal obligation, with respect to the product, is repair or replacement by Caravan® Global or its authorized representative, of the missing or defective part(s) causing malfunction with new parts after review and examination by Caravan® Global.

Under no circumstances will the retail customer, user, authorized representative or other person be entitled to any direct, special, indirect, consequential or exemplary damages for breach of contract or otherwise. Under no circumstances will any person be entitled to a sum greater than the purchase price of the malfunctioning part. No Caravan® Global authorized representative or person other than an officer of Caravan® Global may extend this warranty. There are no other warranties from either Caravan® Global or its representatives which extend the face of this warranty. All other warranties, expressed or implied, including the warranties of merchantability, fitness for a particular purpose and fitness for use are excluded.

This warranty does not cover damage by forces of nature including wind, rain, and snow, nor accidental or deliberate damage, or improper use. The warranty is void if the product has been altered or modified.

Before returning any item, please contact Caravan® Global for specific shipping instructions. All shipping costs must be prepaid and Caravan® Global does not assume responsibility for products damaged in transport.

Caravan® Global garantiza que todas las partes de este producto están exentas de defectos de mano de obra o materiales por un período de 60 días a partir de la fecha de compra.

La garantía se ofrece al comprador original solamente que presente un recibo comercial fechado como comprobante de compra. La única obligación de Caravan® Global en virtud de esta garantía o cualquier otra obligación legal, respecto al producto, consiste en la reparación o reemplazo, por parte de Caravan® Global o su representante autorizado, de las partes faltantes o defectuosas que causan el mal funcionamiento, con partes nuevas después de que Caravan® Global haya revisado y examinado el producto. En ninguna circunstancia el cliente de compra al detalle, el usuario, el representante autorizado ni persona alguna tendrán derecho a compensación por daños directos, especiales, indirectos, consecuentes o daños ejemplares por incumplimiento de contrato o de otro tipo. En ninguna circunstancia persona alguna tendrá derecho a recibir una suma de dinero mayor que el precio de compra de la pieza defectuosa. Ningún representante autorizado de Caravan® Global ni persona alguna que no sea un funcionario de Caravan® Global puede ampliar esta garantía. No existen otras garantías de Caravan® Global ni de sus representantes que amplíen la cobertura nominal de esta garantía.

Se excluyen todas las otras garantías, expresas o implícitas, incluso las garantías de comerciabilidad, idoneidad para un propósito particular y de idoneidad para el uso. Esta garantía no cubre daños causados por fuerzas de la naturaleza que incluyen viento, lluvia, y nieve, ni daños accidentales o deliberados, y tampoco el uso indebido. La alteración o modificación del producto anulará la garantía. Antes de devolver prod to alguno, comuníquese con Caravan® Global para obtener instrucciones específicas para el envío.

Todos los costos de envío deberán ser pagados anticipadamente y Caravan® Global no asume responsabilidad alguna por los productos dañados en tránsito.



REFERENCE MANUAL ▲ MANUAL DE REFERENCIA

